

## ☞ In the past we have published the following books for our Bene Israel community of India ☞

### ☞ In the year 2002

- 1. "Haggadah shel Pesach" - Otzrot Chaim - Transliterated and translated into Marathi with Halachot and Customs of the Bene Israel community of India.
- 2. "Siddur Lel Shabbath" - Transliterated into Marathi.

### ☞ In the year 2004

- 3. "Siddur Leyom Shabbath" - The order of Tefilloth - Shacharit, Musaf, Mincha -Transliterated into Marathi.

### ☞ In the year 2007

- 4. "Sefer Tehillim" - A bilingual book of Tehillim with Hebrew text, transliterated and translated into Marathi.

### ☞ In the year 2008

- 5. "Siddur shel Shabbath" - Translated into Marathi with instructions and Halachot in English and Marathi.

### ☞ In the year 2009

- 6. "The Blessing of the Sun" - With Marathi and English transliteration and instructions and Halachot in Hebrew, English, and Marathi, according to the Nusach and custom of the Bene Israel community of India.
- 7. "Home Ceremonies" - Transliterated into Marathi with instructions, Halachot, and Customs in English and Marathi.
- 8. "Seder Selichoth" - Transliterated and translated into Marathi with Hebrew text, and instructions, Halachot, and Customs of the "Bene Israel" community of India, with DVD.

### ☞ In the year 2011

- 9. "Sefer Halacha LiBnei Israel - Yalkut Yosef" - 4 Volumes - Arranged according to chapters in the Shulchan Aruch, with added customs of the "Bene Israel" community of India. In Hebrew and Marathi.

### ☞ In the year 2012

- 10. "Sefer Tefilloth Berachoth uBakkashoth" - Transliterated into Marathi.

- 11. **“Seder Chuppa veKiddushin”** - according to the Nusach and custom of the **“Bene Israel”** community of India.

☞ In the year 2013

- 12. **“Perek Shira”** - Transliterated into Marathi.
- 13. **“Siddur Kol Bene Israel”** - (First and Second Edition) With added Laws and Customs compiled from Sefer Halacha LiBnei Israel - Yalkut Yosef. According to the Nusach and Customs of the Bene Israel community of India. This Siddur contains around 68 color pictures of our Bene Israel synagogues from India and Israel.

☞ In the year 2015

- 14. **“Siddur Ahavath Bene Israel”** - Volumes 1 & 2 - Translated and Transliterated into Marathi with English and Marathi instructions Halachot and customs, including original Hebrew text. According to the Nusach and Customs of the Bene Israel community of India.
- 15. **“Sefer Tehillim”** - Transliterated into Marathi.
- 16. **“Seder Malida”** - A Unique Custom of the Bene Israel community of India.

☞ In the year 2016

- 17. **“Sefer Berachoth Kol Bene Israel”** - Translated and Transliterated into Marathi with English and Marathi instructions, including original Hebrew text. For the Bene Israel community of India.

☞ In the year 2017

- 18. **“Sefer Zikhir”** - Translated into Marathi with Hebrew, English and Marathi instructions, Halachot and customs, including original Hebrew text. According to the Nusach and Customs of Mourning for the Bene Israel community of India.
- 19. **“Chamisha Chumshe Torah”** - Transliterated into Marathi.

☞ In the year 2018

- 20. **“Tikun Hakelali”** - Transliterated and Translated into Marathi.

☞ In the year 2019

- 21. **“Siddur Kol Bene Israel”** - (Third Edition) With added Laws and Customs compiled from Sefer Halacha LiBnei Israel - Yalkut Yosef. According to the Nusach and Customs of the Bene Israel community of India. This Siddur contains around 72 color pictures of our Bene Israel synagogues from India and Israel.
- 22. **“Tefillath Mincha”** - Translated into Marathi, including original Hebrew text.

- 23. "Sefer Lashon Hakodesh" - The Elementary Hebrew book for Marathi and English speakers for the Bene Israel community of India.
- 24. "Haggadah shel Pesach" - According to the Nusach and Customs of the Bene Israel community of India. This Haggadah contains around 72 color pictures of our Bene Israel synagogues from India and Israel.

☞ In the year 2020

- 25. "The Torah Reading, Maftir and Haftara - Rosh Hashanah" - Transliterated and Translated into Marathi, including original Hebrew text.
- 26. "The Torah Reading, Maftir and Haftara - Yom Kippur" - Transliterated and Translated into Marathi, including original Hebrew text.
- 27. "The Torah Reading, Maftir and Haftara - Succoth, Chol Hamoed, Shemini Atzeret, Simchat Torah" - Transliterated and Translated into Marathi, including original Hebrew text.
- 28. "Sefer Moadim" - The order of Tefilloth - Pesach, Shavuoth, Succoth, Hoshana Rabba, Shemini Atzeret-Simchat Torah with transliterated into Marathi. According to the Nusach and Customs of the Bene Israel community of India.
- 29. "Seder Malida" - A Unique Custom of the Bene Israel community of India.
- 30. "Seder Hakkafot for Simchat Torah with CD" - The order of Hakkafot for Simchat Torah transliterated into Marathi including original Hebrew text. According to the Nusach and Customs of the Bene Israel community of India.

**Rabbi Shmuel Ben-Shalom (Divekar)**

**Director**

**Binyan Israel Institute**

**P. O. Box 5866,**

**Jerusalem - 9105801.**

**ISRAEL.**

**Website : [www.indianjudaica.com](http://www.indianjudaica.com)**

**Email : [beshalom@netvision.net.il](mailto:beshalom@netvision.net.il)**

**Mobile / WhatsApp : 054-7409055.**



## ס רשימות הספרים שחברתי

### שנת תשס"ב :

- 1. "סידור ליל שבת" עם העתקה לאותיות מראטית.
- 2. "הגדה של פסח" - אוצרות יוסף עם העתקה לאותיות מראטית. ותרגום מלא והוראות הלכות ומנהגים.

### שנת תשס"ד :

- 3. "סידור ליום שבת" שחרית מוסף ומנחה עם העתקה לאותיות מראטית והוראות והלכות.

### שנת תשס"ז :

- 4. "ספר תהילים" עם העתקה לאותיות מראטית ותרגום מלא, וסביב טקסט עברית המקורי.

### שנת תשס"ח :

- 5. "סדר של שבת" עם תרגום מראטית והוראות והלכות באנגלית ומראטית לפי נוסח ומנהג של קהילת בני ישראל מהודו.

### שנת תשס"ט :

- 6. "סדר ברכת החמה" עם אותיות מרטיט ואנגלית והוראות והלכות לפי נוסח ומנהגי קהילת בני ישראל מהודו.
- 7. "ספר תפילות וברכות לבית" עם אותיות מראטית ואנגלית וסביב טקסט עברית המקורי והוראות והלכות לפי נוסח ומנהגי קהילת בני ישראל מהודו.
- 8. "סדר סליחות" עם העתקה לאותיות מראטית ותרגום מלא, סביב טקסט עברית המקורי, לפי נוסח ומנהגי קהילת בני ישראל מהודו.

### שנת תשע"א :

- 9. "ספר הזלכה לבני ישראל" - ילקוט יוסף" בארבעה כרכים : אוצר הלכות לפי סדר השולחן ערוך בתוספת מנהגים לקהילת בני ישראל מהודו.

### שנת תשע"ב :

- 10. "ספר תפילות ברכות ובקשות" עם העתקה לאותיות מראטית.
- 11. "סדר חופה וקידושין" לפי נוסח ומנהגי קהילת בני ישראל.

### שנת תשע"ג :

- 12. "פרק שיריה" עם העתקה לאותיות מראטית.

- 13. "סדרור קול בני ישראל" (מהדורה ראשונה ושניה) בצירוף הלכות ומנהגים מתוך הספר הלכה לבני ישראל - ילקוט יוסף.

שנת תשע"ה :

- 14. "סידור אהבת בני ישראל" (שני כרכים לחול ושבט) עם העתקה לאותיות מראטית ותרגום מלא והוראות הלכות ומנהגים באנגלית ומראטית סביב טקסט עברית המקורי לפי נוסח ומנהגי קהילת בני ישראל.
- 15. "ספר רתזלים" מועתק לאותיות מראטית בלבד.
- 16. "רתיקון הכללי" עם העתקה לאותיות מראטית ותרגום מלא סביב טקסט עברית המקורי.
- 17. "סדר מלידה" מנהג ייחודי לקהילת בני ישראל מהודו.

שנת תשע"ו :

- 18. "ספר ברכות קול בני ישראל" עם העתקה לאותיות מראטית, ותרגום מלא והוראות הלכות ומנהגים באנגלית ומראטית סביב טקסט עברית המקורי.

שנת תשע"ז :

- 19. "ספר זכיר" עם העתקה לאותיות מראטית ותרגום מלא, והוראות הלכות ומנהגים באנגלית ומראטית סביב טקסט עברית המקורי, לפי נוסח ומנהגי אבלות של קהילת בני ישראל מהודו.
- 20. "חמישה חומשי תורה" מועתק לאותיות מראטית סביב טקסט עברית המקורי.

בשנת תשע"ט :

- 21. "סדרור קול בני ישראל" (מהדורה שלישית) בצירוף הלכות ומנהגים מתוך הספר הלכה לבני ישראל - ילקוט יוסף.
- 22. "תפילת מנחה" עם תרגום מלא בשפה המראטית סביב טקסט עברית.
- 23. "ספר לשון הקודש" ספר לימוד יסודי של לשון הקודש לדוברי מראטית ואנגלית לקהילת בני ישראל מהודו.
- 24. "הגדה של פסח" לפי נוסח ומנהגי קהילת בני ישראל.

בשנת תש"פ :

- 25. "קריאת התורה, מפטיר והפטרה - ליום ראש השנה" עם העתקה לאותיות מראטית ותרגום מלא סביב טקסט עברית המקורי.
- 26. "קריאת התורה, מפטיר והפטרה - ליום כיפור" עם העתקה לאותיות מראטית ותרגום מלא סביב טקסט עברית המקורי.

- 27. "קריאת התורה, מפטיר ודהפטרה - סוכות, חול המועד, שמיני עצרת, ושמחת תורה" עם העתקה לאותיות מראטית ותרגום מלא סביב טקסט עברית המקורי.
- 28. "ספר מועדים" מועתק לאותיות מראטית על סדר תפילות של - פסח, שבועות, סוכות, שמיני עצרת-שמחת תורה.
- 29. "סדר מלידה" מהדורה שניה - מנהג ייחודי לקהילת בני ישראל מהודו.
- 30. "סדר הקפות לשמחת תורה עם דיסק" - עם העתקה לאותיות מראטית, סביב טקסט עברית המקורי.

רבי שמואל בן-שלום (דיוקר)  
מנהל

מכון בנין ישראל

ת.ד. 5866,

ירושלים - 9105801

ישראל.

אתר : [www.indianjudaica.com](http://www.indianjudaica.com)

אימייל : [beshalom@netvison.net.il](mailto:beshalom@netvison.net.il)

נייד / וואטסאפ : 054-7409055.



ॐ मागील काही वर्षात आम्ही आपल्या समाजासाठी खालील कित्येक पुस्तके प्रकाशित केलेली आहेत, ती येणेप्रमाणे ३०

२००२

- १) 'हाग्गादा शेल पेसाह' - ओत्सरोथ हाय्यीम - हालाखोथ व परंपरेचे मराठीमध्ये अर्थासहित व उच्चारांसहित भारतीय बेने इसराएल समाजासाठी संकलीत.
- २) 'सिदूर लेल शब्बाथ' - मराठीमध्ये उच्चारासहित.

२००४

- ३) 'सिदूर लेयोम शब्बाथ' - शाहारीथ, मुसाफ, मिनहा प्रार्थना.

२००७

- ४) 'सेफेर तेहिल्लीम' - मराठी अर्थासहित व उच्चारांसहित तसेच मूळ हिब्रू लिपीसमवेत, भारतीय बेने इसराएल समाजासाठी.

२००८

- ५) 'सिदूर शेल शब्बाथ' - मराठीमध्ये अर्थासहित व त्यातील उपदेशात्मक माहिती, हालाखोथ इंग्रजी व मराठीमध्ये, भारतीय बेने इसराएल समाजाच्या चालिरितीप्रमाणे.

२००९

- ६) 'सूर्यविरुन धन्यवाद' - हिब्रू, मराठी, व इंग्रजी उच्चारामध्ये तसेच त्यातील उपदेशात्मक माहिती, हालाखोथ हिब्रू, इंग्रजी व मराठीमध्ये भारतीय बेने इसराएल समाजाच्या चालिरितीप्रमाणे.
- ७) 'घरगुती समारंभ' - हिब्रू तथा मराठीमध्ये व त्यातील उपदेशात्मक माहिती, हालाखोथ इंग्रजी व मराठीमध्ये भारतीय बेने इसराएल समाजाच्या चालिरितीप्रमाणे.
- ८) 'सेदेर सेलिहोथ' - मराठी अर्थासहित व उच्चारांसहित तसेच मूळ हिब्रू लिपी व डी.वी.डी. समवेत, भारतीय बेने इसराएल समाजासाठी.

२०११

- ९) 'सेफेर हालाखा लिबने इसराएल - यलकूत योसेफ' - चार भागांमध्ये - शुलहान आरुख प्रकरणाच्या मांडणीवर आधारित तसेच भारतीय बेने इसराएल समाजाच्या रुढींचे, व तेथील धार्मिक परंपरेचे समावेश असलेले.

२०१२

- १०) 'सेफेर तेफिल्लोथ बेराखोथ उबक्काशोथ' - मराठीमध्ये उच्चारासहित.

- ११) 'सेदेर हुप्पा वेकिदुशीन' - भारतीय बेने इसराएल समाजाच्या चालीरितीप्रमाणे.

२०१३

- १२) 'पेरेक शिरा' - मराठीमध्ये उच्चारसहित.  
१३) 'सिदूर कोल बेने इसराएल' - (पहिली व दुसरी आवृत्ती) सेफेर हालाखा लिबने इसराएल - यलकूत योसेफ प्रकरणाच्या मांडणीवर आधारित तसेच भारतीय बेने इसराएल समाजाच्या रुढींचे, व तेथील धार्मिक परंपरेचे समाविष्ट. तसेच त्या सिदूरीमध्ये भारत व इसराएलमधील प्रार्थनालयांचे रंगीत फोटो सुध्दा आहेत.

२०१५

- १४) 'सिदूर आहाव्हाथ बेने इसराएल' - भाग पहिले व दुसरे - अथसहित व हिब्रुचे मराठीमध्ये उच्चारसहित तसेच उपदेशात्मक माहिती हालाखोथ व चालीरिती इंग्रजी व मराठीमध्ये तथा मूळ हिब्रू अक्षरांसमवेत भारतीय बेने इसराएल समाजासाठी.  
१५) 'सेफेर तेहिल्लीम' - मराठी उच्चारसहित.  
१६) 'सेफेर मलिदा' - भारतीय बेने इसराएल समाजाची अद्वितीय पारंपारीक रुढी.

२०१६

- १७) 'सेफेर बेराखोथ कोल बेने इसराएल' - अथसहित व हिब्रुचे मराठीमध्ये उच्चारसहित तसेच उपदेशात्मक माहिती इंग्रजी व मराठीमध्ये तथा मूळ हिब्रू अक्षरांसमवेत भारतीय बेने इसराएल समाजासाठी.

२०१७

- १८) 'सेफेर जिखीर' - हिब्रुचे मराठीमध्ये उच्चार तसेच उपदेशात्मक माहिती हालाखोथ व चालीरिती सुतकी कार्यातील, हिब्रू, इंग्रजी व मराठीमध्ये तथा मूळ हिब्रू अक्षरांसमवेत भारतीय बेने इसराएल समाजासाठी.  
१९) 'हामिशा हुमशे तोरा' - मराठी उच्चारसहित.

२०१८

- २०) 'तिकून हाकेलाली' - मराठीमध्ये उच्चारसहित व अथसहित.

२०१९

- २१) 'सिदूर कोल बेने इसराएल' - (तिसरी आवृत्ती) सेफेर हालाखा लिबने इसराएल - यलकूत योसेफ प्रकरणाच्या मांडणीवर आधारित. तसेच भारतीय बेने इसराएल समाजाच्या रुढींचे, व तेथील धार्मिक परंपरेचे



समाविष्ट असलेले. तसेच ह्या सिद्धीमध्ये भारत व इसराएलमधील प्रार्थनालयांचे जवळ-जवळ ७२ रंगीत फोटो सुद्धा आहेत.

- २२) "तेफिल्लाथ मिनहा" - मराठी अर्थासहित व उच्चारांसहित तसेच मूळ हिब्रू लिपी समवेत.
- २३) "सेफेर लाशोन हाकोदेश" - प्राथमिक हिब्रूचे पुस्तक मराठी तसेच इंग्रजी भाषिकांकरिता भारतीय बेने इसराएल समाजासाठी संकलीत.
- २४) "हाग्गादा शेल पेसाह" - कोल बेने इसराएल - भारतीय बेने इसराएल समाजाच्या प्रथेनुसार संकलित.

२०२०

- २५) "तोराचे वाचन उमफतीर वेहाफतारा - रोश हाशाना" - अर्थासहित व हिब्रूचे मराठीमध्ये उच्चारासहित लिहीलेले तथा मूळ हिब्रू अक्षरांसमवेत.
- २६) "तोराचे वाचन उमफतीर वेहाफतारा - योम किप्पुर" - अर्थासहित व हिब्रूचे मराठीमध्ये उच्चारासहित लिहीलेले तथा मूळ हिब्रू अक्षरांसमवेत.
- २७) "तोराचे वाचन उमफतीर वेहाफतारा - सुक्कोथ, होल हामोएद, होशाना राब्बा, शेमिनी आत्सेरेथ-सिमहाथ तोरा" - अर्थासहित व हिब्रूचे मराठीमध्ये उच्चारासहित लिहीलेले तथा मूळ हिब्रू अक्षरांसमवेत.
- २८) "सेफेर मोआदीम" - पेसाह, शाक्वओथ, सुक्कोथ, शेमिनी आत्सेरेथ-सिमहाथ तोरा ह्या सणांची प्रार्थना. भारतीय बेने इसराएल समाजासाठी संकलित मराठी भाषेच्या लिपीत लिहीलेली.
- २९) "सेफेर मलिदा" - (दुसरी आवृत्ती) भारतीय बेने इसराएल समाजाची अद्वितीय पारंपारीक रुढी.
- ३०) "सेदेर हाक्काफोथ सिमहाथ तोरा डिस्कसहित" - मराठीमध्ये उच्चारासहित तथा मूळ हिब्रू अक्षरांसमवेत. भारतीय बेने इसराएल समाजासाठी संकलित.

राब्बी शेमोएल बेन-शालोम (दिवेकर)

संचालक

बिनयान इसराएल इंस्टीट्यूट

पी. ओ. बॉक्स ५८६६,

येरुशालेम - ९१०५८०१. इसराएल.

संकेतस्थळ - [www.indianjudaica.com](http://www.indianjudaica.com)

ईमेल - [beshalom@netvision.net.il](mailto:beshalom@netvision.net.il)

मोबाईल / व्हॉटसअप - ०५४-७४०९०५५.

